ハッピーエンド
スケコロ

Waaaaaaa
UME, VOCÊ NÃO VAI MESMO PARA O FESTIVAL?

MINHA IRMÃ MAIS VELHA É A MAIS FOFA DO MUNDO.

ハッピーエンド

SUKEKORO presents SUKEKORO presents

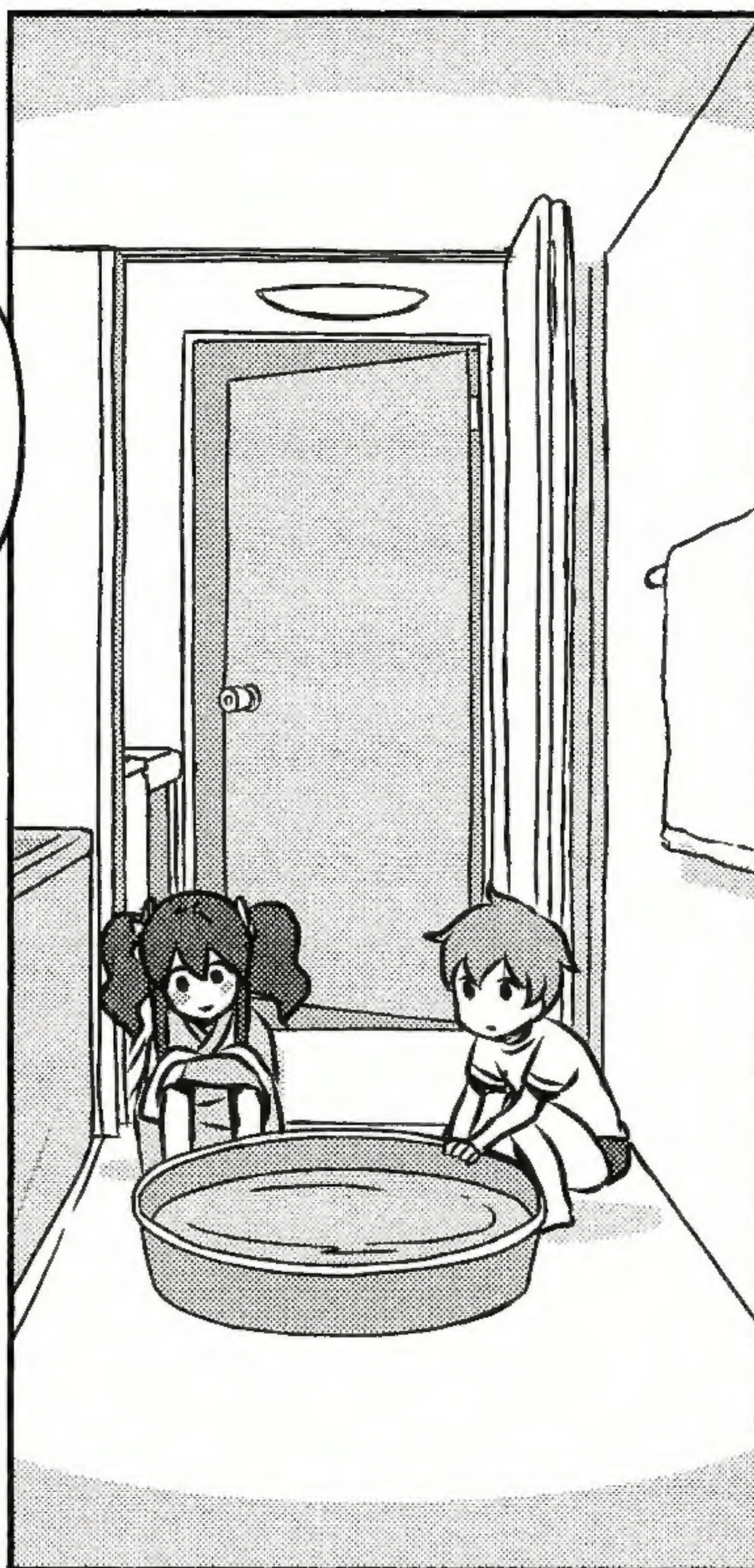
第2話 スケコロ

SUKEKORO presents SUKEKORO presents

HUH?
MESMO EU FALANDO PRA ELA NUNCA MAIS PESCAR O PEIXINHO DOURADO.

E ELA TÁ FAZENDO ISSO COM AQUELE GAROTO TAMBÉM...
NATSUKI ...
SFX: *FLOP*
SFX: *TAP TAP*

NATSUKI!?
UME-
CHAN...?
...UME-CHAN,
ME AJUDA COM
A MUDANÇA DO
SENHOR PEIXE
DOURADO.
OKAY
POR
FAVOR!

O QUE VOCÊ QUER FAZER...
SOBRE O NOME DELE?
TÁ TUDO BEM SE ELE NÃO TIVER UM, NÃO É?
...
É PORQUE ELE VAI MORRER DE NOVO?

MESMO EU DIZENDO PRA NÃO FAZER, NATSUKI CONTINUA

SE VOCÊ ESTIVER COM AQUELE GAROTO VOCÊ VAI FAZER ISSO, HUH?

SFX: "SPLISH"

ME DESCULPE UME-CHAN ...

kh

hic

soluça

uwaa...

ME DESCULPE NATSUKI, NÃO CHORE.
...UME-CHAN?

PORQUE VOCÊ ESTÁ SE DESCUL-PANDO?

VAMOS PARA O FESTIVAL JUNTAS.
SFX: *DASH*

NATSUKI
VOCÊ É DEVAGAR.
!

SUA IRMÃ VAI VIR TAMBÉM?

SIM, TÁ TUDO BEM, CERTO?

...NÃO QUERO.

...
SIM, ESTÁ TUDO BEM.

EU NÃO QUERO!
NÓS SEMPRE FOMOS A ESTE FESTIVAL SÓ NÓS DUAS.

COM QUAL DE NÓS DOIS A NATSUKI QUER IR NO FESTIVAL?

EU...

A PARTIR DE AGORA EU VOU SAIR COM A UME-CHAN.
eh !?
ME DESCULPE SAKAKI-KUN.
... ENTENDI.
VAMOS, UME-CHAN.

AH, NATSUKI-CHAN, COMEU YAKISOBA?
UME-CHAN, NATSUKI-CHAN, VAI PRATICAR TIRO AO ALVO ESSE ANO?
UME-CHAN NÃO ESTÁ USANDO UMA YUKATA ESSE ANO?
NATSUKI-CHAN E UME-CHAN ESTÃO SE DANDO BEM JUNTAS COMO SEMPRE, HUH?
UME-CHAN, POR FAVOR.
EH? O QUÊ?

NÃO DIGA COISAS INFANTIS NOVAMENTE, OKAY?

SFX: "STEP"

SFX: "TAP"

ふく
PEDRA = PUKU
ha ha ha
ha
UME-CHAN, ESSE É...
O TÚMULO DO PUKU?
SIM, NÓS FIZEMOS JUNTAS.
ふく
...DIGA, NATSUKI...
EU QUERO QUE NÓS FIQUEMOS JUNTAS MAS
SE A NATSUKI NAO QUISER EU NAO VOU SUPORTAR ISSO.
MESMO ASSIM

EU NÃO PENSO EM NATSUKI COMO MINHA IRMÃ MAIS VELHA NA VERDADE.

UME-CHAN
EU TE AMO MUITO MAIS.
EU AM-...
UME-CHAN
SFX: *HUG*

SE A UME-CHAN TIVESSE DITO ISSO AGORA...
EU SINTO COMO SE AQUELA IRMÃZINHA NÃO ESTARIA AQUI NUNCA MAIS.
É A MAIS FOFA DO MUNDO. MAS... VOCÊ É MINHA IRMÃZINHA.

POR FAVOR CONTINUE MINHA IRMÃZINHA.
O FESTIVAL TÁ COMEÇANDO.

NATSUKI, EU AINDA NÃO TERMINEI O SEU OBI.
SIM, EU SEI. UME, PARA DE SE MEXER!
NATSUKI-CHAN, UME-CHAN, QUEREM TENTAR PESCAR UM PEIXINHO DOURADO?

ENTÃO REALMENTE...
VOCÊS DUAS ACHAM QUE PODEM CUIDAR DELE DIREITO?
...
SIIIIM!!
É DIFÍCIL MANTER UM PEIXE DOURADO!
VOCÊS DUAS, O QUE VOCÊS VÃO FAZER COM ISSO?...
EU SINTO MUITO POR ELE ESTAR NAQUELA SACOLA APERTADA.
VAMOS MUDAR ELE PRA CÁ.
PUKUPUKU = INCHADO, TURGIDO
O NOME DELE DEVERIA SER...
É TODO REDONDO E MIÚDO, ENTÃO PUKU!

QUANDO EU ACORDEI ESSA MANHÃ O PUKU ESTAVA...
ONEE-CHAN VEM RÁPIDO!
EH?
SE VOCÊ BRINCAR MUITO COM ELES TAMBÉM, ELES MORREM MUITO RÁPIDO.
PEIXES DOURADOS DE FEIRA SÃO MUITO FRÁGEIS...

ONEE-CHAN... TEMOS QUE FAZER UM TÚMULO APROPRIADO PRA ELE...

UME-CHAN... O QUE EU DEVO FAZER?

ELE MORREU PROVAVELMENTE PORQUE EU FIQUEI BRINCANDO COM ELE...

ELE TÁ BRAVO, O SENHOR PEIXE DOURADO COM CERTEZA ESTÁ BRAVO.
ONEE-CHAN...

ESTÁ TUDO BEM, ELE NÃO ESTÁ BRAVO.

MAS SE VOCÊ PUDER, EU QUERO UMAS FLORES FOFAS PARA DECORAÇÃO.
É O QUE DIZEM.
!

EU VOU PROCURAR POR ALGUMAS.
TÁ BOM!

NAQUELE DIA EU DECIDI

SFX: *CRUSH*

DESDE QUE NATSUKI SORRISSE PRA MIM

EU FARIA QUALQUER COISA.

POR FAVOR SEJA MINHA IRMÃZINHA ...

To Be Continued...

HTTP://S2YURI.BLOGSPOT.COM.BR
TRADUÇÃO:
KERRY
REVISÃO:
MISOGI
LIMPEZA:
RYUUKEN
DIAGRAMAÇÃO:
DAL